

香港交易及結算所有限公司及香港聯合交易所有限公司對本公告的內容概不負責，對其準確性或完整性亦不發表任何聲明，並明確表示概不會就因本公告全部或任何部分內容而產生或因依賴該等內容而引致的任何損失承擔任何責任。



CHINA GOLD INTERNATIONAL RESOURCES CORP. LTD.

中國黃金國際資源有限公司

(根據加拿大英屬哥倫比亞法例註冊成立的有限公司)

(香港股份代號：2099)

(多倫多股份代號：CGG)

海外監管公告

2021年11月15日溫哥華消息 — 中國黃金國際資源有限公司（多倫多股份代號：CGG，香港股份代號：2099）（「中國黃金國際」或「本公司」）欣然公佈其截至2021年9月30日止三個月及九個月的財務及營運業績。欲詳細閱覽本公司財務報表及管理層討論與分析，請登陸 SEDAR 網站 www.sedar.com、香港聯合交易所有限公司網站 www.hkex.com.hk 及本公司網站 www.chinagoldintl.com。

詳情請參閱隨附的公告。

承董事會命
中國黃金國際資源有限公司
姜良友先生
董事會主席兼首席執行官

香港，2021年11月16日

於本公告日期，本公司董事會由執行董事姜良友先生、關士良先生、張維濱先生及田娜女士，非執行董事童軍虎先生，及獨立非執行董事赫英斌先生、邵威先生、史別林博士及韓瑞霞女士組成。



中國黃金國際發佈 2021 年第三季度業績

2021 年 11 月 15 日溫哥華消息 — 中國黃金國際資源有限公司（多倫多股份代號：CGG，香港股份代號：2099）（「中國黃金國際」或「本公司」）欣然公佈其截至 2021 年 9 月 30 日止三個月（「第三季度」或「2021 年第三季度」）及九個月（「2021 年前九個月」）之財務及營運業績。本新聞稿須與本公司的財務報告、注釋及管理層討論與分析結合閱讀。

欲詳細閱覽本公司財務報表及管理層討論與分析，請登陸 SEDAR 網站 www.sedar.com、香港聯合交易所有限公司網站 www.hkex.com.hk、本公司網站 www.chinagoldintl.com，或致電 +1-604-609-0598，發送電子郵件至 info@chinagoldintl.com。

生產及財務表現摘要：2021年第三季度與2020年第三季度比較

- 收入由2020年同期的240.5百萬美元，增加3%至248.3百萬美元。
- 礦山經營利潤由2020年同期的66.1百萬美元，增加25%至82.6百萬美元。
- 淨利潤由2020年同期的47.6百萬美元，增加10%至52.2百萬美元。
- 營運現金流由2020年同期的103.3百萬美元，增加14%至117.5百萬美元。
- 總黃金產量由2020年同期的66,799盎司，減少14%至57,288盎司。
- 銅產量由2020年同期的48.6百萬磅（22,029噸），減少14%至41.8百萬磅（18,947噸）。

生產及財務表現摘要：2021年前九個月與2020年前九個月比較

- 收入由2020年同期的598.2百萬美元，增加38%至825.3百萬美元。
- 礦山經營利潤由2020年同期的119.8百萬美元，增加144%至292.3百萬美元。
- 淨利潤由2020年同期的57.5百萬美元，增加265%至209.9百萬美元。
- 營運現金流由2020年同期的173.7百萬美元，增加127%至393.9百萬美元。
- 總黃金產量由2020年同期的181,671盎司，增加0.2%至182,034盎司。
- 銅產量由2020年同期的130.8百萬磅（59,317噸），增加10%至143.3百萬磅（65,013噸）。
- 本公司將繼續致力於優化兩個礦山之營運，穩定甲瑪礦生產，並有可能延長長山壕礦服務年限。
- 本公司營運未受到新冠肺炎疫情的任何重大影響。所屬礦山在2021年前九個月一直正常營運和銷售產品，未發生任何中斷。本公司將繼續密切關注員工健康狀況及供應鏈安全，以便應對可能出現的任何潛在中斷。同時，本公司會妥善進行資金管理，確保可應對任何潛在中斷可能帶來的財務影響。



本公司董事會主席兼首席執行官姜良友先生評論說：「公司第三季度業績表現穩中有升，收入、礦山經營利潤、淨利潤均高於 2020 年同期，營運現金流保持強勁增長，持續為股東創造價值。面對第三季度金屬價格高位運行的有利時機，公司在嚴控成本的同時，更加合理利用資源，適當加大低品位資源的利用率。公司適時調整生產計畫以適應多變的市場情況，與此同時，也可有效保持現有運營穩定，並防範金屬價格波動帶來的影響和風險，確保運營業績可持續增長。公司有信心達到甚至超額完成年初發佈的金、銅產量年度指引，繼續以優秀業績回報股東。」

關於中國黃金國際資源有限公司

中國黃金國際為一家於加拿大英屬哥倫比亞省註冊成立的黃金及基本金屬礦業公司。本公司主要運營位於中國內蒙古自治區的長山壕金礦及位於中國西藏自治區的甲瑪銅金多金屬礦。中國黃金國際的發展目標為通過提高現有礦山的產量、擴大資源儲量及獲取並開發國際新項目，從而持續為股東創造價值。本公司於多倫多證券交易所（股份代號：CGG）以及香港聯合交易所有限公司主板（股份代號：2099）上市。

關於前瞻性陳述的警示附注

本文載有有關中國黃金國際的若干資料或會構成適用的證券法例所界定的前瞻性陳述。前瞻性陳述或會包括「估計」、「計畫」、「預期」、「觀點」、「預測」、「估算」、「指引」或不屬於過往事實的其他陳述。儘管中國黃金國際認為上述前瞻性陳述所反映的預期屬合理、但無法保證該等預期會經證實正確無誤。中國黃金國際警告實際業績將受多項因素影響，而大部分該等因素超出其控制範圍，以及未來事件及結果或會與中國黃金國際目前預測迥然不同。導致實際結果與該等前瞻性陳述存在重大差異的因素包括市價、勘探及開採結果、持續取得資金及融資以及整體經濟、市場或營商狀況。前瞻性陳述作為整體受該警示性陳述明確限制。本文所載資料乃按截至當前日期的資料呈列，該日後或會出現變動。